



EVINRUDE[®]
Johnson[®]



ENGLISH

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Water Pump Kit P/N 437907

SAFETY

These installation instructions contain information that can help prevent personal injury and damage to equipment. Understand the following symbols before proceeding:

 Safety Warning	Alerts you to the possibility of danger and identifies information that will help prevent injuries.
 Note	Identifies information that will help prevent damage to machinery.
 Important	Appears next to information that controls correct assembly and operation of the product.

TO THE OWNER

The assembly procedures outlined in this sheet should be performed by a skilled technician. If you have questions, see your DEALER. Save these instructions in your owner's kit. This sheet contains information important to the future use and maintenance of your engine.

TO THE INSTALLER

Give this sheet to the owner. Advise the owner of any special operation or maintenance information contained in the instructions.

PREFACE

This water pump kit services 1995 (EO) and newer 25/35 3-cylinder models.

Printed in the United States.
©2004 BRP US Inc. All rights reserved.
TM, ® Trademarks and registered trademarks of
Bombardier Recreational Products Inc. or its affiliates.

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Kit de pompe à eau P/N 437907

SÉCURITÉ

Ces instructions d'installation contiennent de l'information qui peut aider à prévenir des blessures corporelles et des dommages à l'équipement. Comprendre les symboles suivant avant de procéder:

 Avertissement de Sécurité	Vous alerte à la possibilité de danger et identifie l'information qui vous aidera à prévenir les blessures.
 Note	Identifie l'information qui aidera à prévenir les dommages au mécanisme.
 Important	Apparaît près de l'information qui contrôle l'assemblage correct et le fonctionnement du produit.

AU PROPRIÉTAIRE

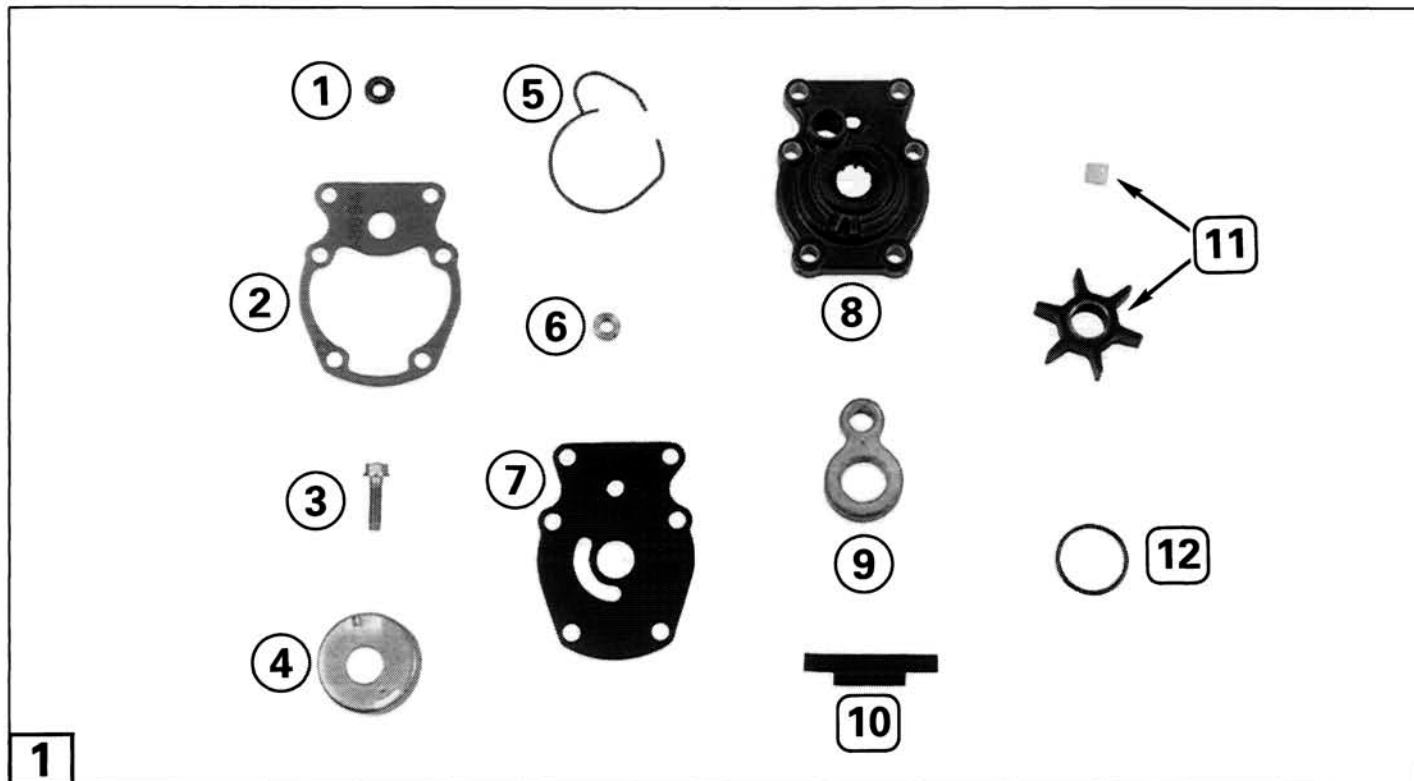
Les procédés d'assemblage soulignés sur cette feuille doivent être fait par un technicien spécialisé. Si vous avez des questions, voir votre CONCESSIONNAIRE. Gardez ces instructions dans votre kit du propriétaire. Cette feuille contient de l'information importante pour l'usage et l'entretien futur de votre moteur.

À L'INSTALLATEUR

Donnez cette feuille au propriétaire. Avisez le propriétaire de l'information de tout fonctionnement ou d'entretien spéciaux contenu dans ces instructions.

PRÉFACE

Ce kit de pompe à eau sert aux modèles 25/35 à 3 cylindres, de 1995 (EO) et plus récents.



40722

ENGLISH

FRANÇAIS

1 Contents of Kit

Ref.	P/N	Name of Part	Qty.
①	301877	O-ring	1
②	325537	Gasket	1
③	328725	Screw	6
④	328751	Impeller Cup	1
⑤	328753	Seal	1
⑥	328754	Shift Rod Bushing	1
⑦	328755	Impeller Plate	1
⑧	339720	Impeller Housing	1
⑨	340811	Grommet	1
⑩	342370	Seal	1
⑪	395289	Impeller and Drive Key	1
⑫	554545	O-ring	1

Refer to your **Service Manual** for removal, disassembly, sealants, torque, reassembly, installation, and testing procedures.

1 Contenu du kit

Réf.	P/N	Désignation	Qté
①	301877	Anneau torique	1
②	325537	Joint	1
③	328725	Vis	6
④	328751	Coupelle de turbine	1
⑤	328753	Joint d'étanchéité	1
⑥	328754	Coussinet de la tige de changement d'engrenages	1
⑦	328755	Plaque de turbine	1
⑧	339720	Boîtier de turbine	1
⑨	340811	Œillet	1
⑩	342370	Joint d'étanchéité	1
⑪	395289	Turbine et clavette d'entraînement	1
⑫	554545	Anneau torique	1

Reportez-vous à votre **Manuel d'entretien** pour ce qui est des procédures de dépose, de désassemblage, des mastics d'étanchéité, des couples de serrage, d'installation et d'essais.